

STUDY ABROAD SERVICE AGREEMENT

اتفاقية خدمات الدراسة في الخارج

Nextway Marketing FZE LLC — Educational Consultancy

This Agreement is made between Nextway Marketing FZE LLC ("the Company") and the student named below.

تبرم هذه الاتفاقية بين شركة نكست واي للتسويق ش.م.ح الشركة والطالب المذكور أدناه.

Student Name: اسم الطالب:

Passport No.: رقم جواز السفر:

Date: التاريخ:

1. Scope of Services

The Company agrees to assist the student with the admission process for universities in Poland and/or Romania, including application preparation, document review, and communication with partner institutions.

١. نطاق الخدمات

تلتزم الشركة بمساعدة الطالب في إجراءات التقديم إلى الجامعات في بولندا وأو رومانيا، بما في ذلك إعداد طلب التقديم، ومراجعة المستندات، والتواصل مع الجامعات الشريكة.

2. Student Responsibilities

The student agrees to provide accurate and complete documents and information within the required deadlines. Any false or incomplete information may affect the admission process, and the Company shall not be held responsible.

٢. مسؤوليات الطالب

يوافق الطالب على تقديم جميع المستندات والمعلومات الصحيحة والكاملة في المواعيد المحددة. وأي معلومات غير صحيحة أو ناقصة قد تؤثر على عملية القبول، ولا تتحمل الشركة أي مسؤولية عن ذلك.

3. Fees and Payment

The student agrees to pay the agreed service fees according to the payment schedule. Government fees, university fees, embassy fees, translation, legalization, travel, accommodation, and insurance costs are not included unless otherwise agreed in writing.

٣. الرسوم والدفع

يوافق الطالب على دفع الرسوم المتفق عليها وفق جدول الدفع. ولا تشمل هذه الرسوم رسوم الجامعات أو السفارات أو الترجمة أو التصديقات أو السفر أو السكن أو التأمين، ما لم يتم الاتفاق على ذلك كتابة.

4. No Guarantee of Admission or Visa

The Company provides professional assistance only. Admission decisions are made by universities, and visa decisions are made by the relevant embassy or immigration authorities. Therefore, the Company does not guarantee admission or visa approval.

٤. عدم ضمان القبول أو التأشيرة

تقدم الشركة خدمات استشارية ومساعدة مهنية فقط، بينما يعود قرار القبول إلى الجامعة، وقرار منح التأشيرة إلى السفارة أو السلطات المختصة، لذلك لا تضمن الشركة الحصول على القبول أو التأشيرة.

5. Acceptance

By signing this Agreement, both parties confirm that they have read, understood, and agreed to

all the terms and conditions.

٥. الإقرار والموافقة

بالتوقيع على هذه الاتفاقية، يقر الطرفان بأنهما قرآ وفهما ووافقا على جميع الشروط والأحكام الواردة فيها.

6. Refund Policy

The service fee paid to Nextway Marketing FZE LLC is for professional consultation and application services. Once the application process has started, the service fee is non-refundable unless the Company agrees otherwise in writing.

If the student withdraws before any work has begun, any refund shall be determined solely by the Company after deducting administrative expenses.

Any fees already paid to universities, embassies, translation agencies, courier services, or third parties are non-refundable.

٦. سياسة الاسترداد

تعتبر الرسوم المدفوعة لشركة نكست واي للتسويق ش.م.ح مقابل الخدمات الاستشارية وإجراءات التقديم. وبمجرد بدء العمل على ملف الطالب، تصبح رسوم الخدمة غير قابلة للاسترداد، ما لم توافق الشركة كتابيا على خلاف ذلك.

وفي حال انسحاب الطالب قبل بدء العمل، يكون للشركة وحدها حق تحديد قيمة المبلغ المسترد بعد خصم المصاريف الإدارية. كما أن أي رسوم تم دفعها للجامعات أو السفارات أو مكاتب الترجمة أو شركات الشحن أو أي جهة خارجية لا تسترد.

7. Student Cancellation

If the student decides to cancel the application after signing this Agreement, the Company is not responsible for any financial loss resulting from such cancellation.

٧. إلغاء الطالب

إذا قرر الطالب إلغاء طلبه بعد توقيع هذه الاتفاقية، فلا تتحمل الشركة أي مسؤولية عن أي خسائر مالية ناتجة عن هذا الإلغاء.

8. University Rejection or Visa Refusal

The Company cannot guarantee admission or visa approval. If the university rejects the application or the embassy refuses the visa, the Company is not obligated to refund its professional service fees.

٨. رفض الجامعة أو رفض التأشيرة

لا تضمن الشركة الحصول على قبول جامعي أو تأشيرة. وفي حال رفض الجامعة للطلب أو رفض السفارة للتأشيرة، لا تلتزم الشركة برد رسوم خدماتها المهنية.

9. Direct Communication with Universities

The student agrees not to contact any university or educational institution regarding an application submitted by Nextway Marketing FZE LLC without first informing the Company.

If the student independently contacts the university, changes the application, submits duplicate applications, or takes any action that negatively affects the admission process, the Company shall not be responsible for any resulting consequences and may terminate its services without refund.

٩. التواصل المباشر مع الجامعات

يوافق الطالب على عدم التواصل مباشرة مع أي جامعة أو مؤسسة تعليمية بشأن الطلب الذي قدمته شركة نكست واي للتسويق ش.م.ح إلا بعد إبلاغ الشركة.

وفي حال قام الطالب بالتواصل مع الجامعة أو تعديل الطلب أو تقديم طلبات مكررة أو اتخاذ أي إجراء يؤثر سلبا على عملية القبول، فإن الشركة لا تتحمل أي مسؤولية عن النتائج ويحق لها إنهاء خدماتها دون رد أي رسوم.

10. Termination by the Company

The Company reserves the right to terminate this Agreement if the student provides false

information, forged documents, behaves in an abusive manner, or fails to comply with the terms of this Agreement. In such cases, the service fees are non-refundable.

١٠. إنهاء الاتفاقية من قبل الشركة

يحق للشركة إنهاء هذه الاتفاقية إذا قدم الطالب معلومات غير صحيحة أو مستندات مزورة أو أساء التعامل مع موظفي الشركة أو خالف شروط هذه الاتفاقية، وفي هذه الحالة لا ترد رسوم الخدمة.

Student Signature

توقيع الطالب

Company Representative

ممثل الشركة

Date

التاريخ